

Germany-Berlin: Electrical wiring and fitting work

OJ S 174/2023 11/09/2023

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Berlin

Postal address: Mehringdamm 129

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 10965

Country: Germany

Contact person: Herr Braune

E-mail: wna-berlin@wsv.bund.de

Telephone: +49 30-69580401

Fax: +49 30-69580405

Internet address(es):

Main address: <http://www.wsv.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=534733>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=534733>

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

Other activity: Bau

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Leitzentrale Berlin-Grünau - Technische Ausrüstung für die Anbindung und Fernbedienung

Reference number: WNAB-SB6-09-2023-VOB-EU-B

II.1.2. Main CPV code

45311000 Electrical wiring and fitting work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Neubau Leitzentrale Berlin-Grünau - Technische Ausrüstung für die Anbindung und Fernbedienung (VE 2)

Das WNA Berlin baut eine Leitzentrale (LZ) für die Anbindung und Fernbedienung von wasserbaulichen Anlagen des Wasserstraßen- und Schifffahrtsamtes Spree-Havel (WSA S-H) auf dem Bauhof in Berlin-Grünau.

Gegenstand der vorliegenden Ausschreibung ist die Vergabeeinheit 2 (VE 2).

Der Bauauftrag weist folgenden Umfang auf:

- Los 1 - TA für die Anbindung und Fernbedienung
mit Schwerpunkten aus der Anlagen-, Verkehrs- und Büroinformationstechnik wie z. B.:
- Allgemeine Leistungen (technische Bearbeitung, Erstellung der Ausführungspläne, Werk- und Montageplanung, Bestandsunterlagen, Dokumenten-tation usw.)
- Niederspannungstechnik (Errichten von Schaltschränken, USV-Anlagen, Verteilungen)
- Liefern und Ausstatten von Bedientischen
- Steuerungstechnik, Netzwerktechnik, Computertechnik
- Sprachkommunikationstechnik inkl. Nautischer Informationsfunkdienst)
- Programmierung des SCADA-System WinCC OA für die Visualisierung und Fernbedienung, Videomanagementsystem
- SPS-Programmierung
- Telekommunikationstechnik
- Strukturierte Datenverkabelung, sonstige Kabel- und Leitungsverlegung
- Messungen und Prüfungen
- Inbetriebnahme, Probetrieb einschl. Einweisung und Schulung des Personals vom Auftraggeber
- Service- und Wartungsleistungen
- Sonstige Leistungen

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

48000000 Software package and information systems, 48151000 Computer control system, 31200000 Electricity distribution and control apparatus, 31213000 Distribution equipment, 31214000 Switchgear

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE300 Berlin

II.2.4. Description of the procurement

- Technische Bearbeitung
- Ausführungsplanung
- Werk- und Montageplanung
- Bestandsunterlagen, Dokumentation, Wartungsanleitungen usw.
- Errichten von Schaltschränken, USV-Anlagen, Verteilungen
- Liefern und Ausstatten von Bedientischen
- Steuerungstechnik, Netzwerktechnik, Computertechnik
- Sprachkommunikationstechnik inkl. Nautischer Informationsfunkdienst

- Programmierung des SCADA-System WinCC OA für die Visualisierung und Fernbedienung, Videomanagementsystem
- SPS-Programmierung
- Telekommunikationstechnik
- Strukturierte Datenverkabelung, sonstige Kabel- und Leitungsverlegung
- Messungen und Prüfungen
- Inbetriebnahme, Probetrieb
- Einweisung und Schulung des Personals vom Auftraggeber
- Service- und Wartungsleistungen
- Sonstige Leistungen

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Technischer Wert / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 15

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eignungskriterien gemäß Formblatt ‚Eigenerklärung zur Eignung‘

1. Erklärung, dass sich das Unternehmen bei der Berufsgenossenschaft angemeldet hat

Eine qualifizierte Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft

(sofern diese nicht verfügbar ist, eine gleichwertige Bescheinigung des zuständigen

Versicherungsträgers) mit Angabe der Lohnsummen ist auf Verlangen vorzulegen.

2. Eintragung in das Berufs-/Handelsregister des Unternehmens- oder Wohnsitzes

Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer sind auf Verlangen vorzulegen.

Das Formblatt ‚Eigenerklärung zur Eignung‘ wird auf der e-Vergabepattform des Bundes (<https://www.evergabe-online.de/start.html?3>) bei der entsprechenden

Bekanntmachung über den Button ‚Ausschreibungsunterlagen einsehen‘ ausfüllbar bereit gestellt.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Die Eignung ist durch Eigenerklärung gemäß Formblatt 333b-B nachzuweisen.

1. Mindestumsatz von jeweils 5,0 Mio. Euro (netto) pro Jahr in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen. Für Bietergemeinschaften gilt der Gesamtumsatz. Mit Auftragserteilung ist eine Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme für Sach- und Personenschäden von mind. 5 Mio. Euro abzuschließen /nachzuweisen.
2. Angabe, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde. Ggf. ist ein rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan auf Verlangen vorzulegen.
3. Erklärung, dass die Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung, soweit eine Pflicht zur Beitragszahlung besteht, ordnungsgemäß erfüllt wurde bzw. entsprechende Zahlungen zwischenzeitlich vorgenommen wurden oder eine Verpflichtung eingegangen wurde.
4. Eine Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, eine Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes sowie eine Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG ist auf Verlangen vorzulegen.
5. Erklärung entsprechend § 123 GWB i.V.m. § 6e EU VOB/A bezogen auf die letzten zwei Jahre: Angabe, dass kein zwingender Ausschlussgrund vorliegt. Diese Angaben beziehen sich nur auf Straftaten, die mit Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen geahndet wurden, wenn im Bundeszentralregister keine weiteren Straftaten eingetragen sind (§ 32 Abs. 2 Nr. 5 BZRG). Das Verhalten einer rechtskräftig verurteilten Person ist einem Unternehmen zuzurechnen, wenn diese Person als für die Leitung des Unternehmens Verantwortlicher gehandelt hat; dazu gehört auch die Überwachung der Geschäftsführung oder die sonstige Ausübung von Kontrollbefugnissen in leitender Stellung. Die Vorlage von Auszügen aus dem Bundeszentralregister nach § 30 Absatz 5 BZRG kann auf Verlangen gefordert werden.
6. Erklärung entsprechend § 124 Abs. 1 Nrn. 1, 3 bis 9 und Abs. 2 GWB i.V.m. § 6e EU VOB /A bezogen auf die letzten zwei Jahre: Angabe, dass kein fakultativer Ausschlussgrund vorliegt.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Referenzen sind gemäß Formblatt.333b-B nachzuweisen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind.

Dazu zählen:

- Die Ausstattung von Leitwarten oder ähnliche Anlagen.
- Die Anbindung/Aufschaltung fernbedienter Anlagen an Bedienarbeitsplätze.
- Das Herstellen von Bedien- und Visualisierungsoberflächen nach Vorgaben des Auftraggebers.
- Die Programmierung des SCADA-Systems WinCC OA für die Bedienung und Visualisierung der angebundenen bzw. fernbedienten Anlagen.

Zudem fordert der Auftraggeber:

- Den Nachweis von mindestens 4 Mitarbeitern, welche für die Programmierung des SCADA-Systems WinCC OA zertifiziert sind.

- Den Nachweis von mindestens 4 Mitarbeitern, welche für die Programmierung von fehlersicheren SIMATIC-Steuerungen des Typs S7 zertifiziert sind.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 14/11/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 12/01/2024

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 14/11/2023 Local time: 10:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes -

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 228-9499421

Fax: +49 228-9499163

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Auftragsbekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Auftragsbekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Berlin

Postal address: Mehringdamm 129

Town: Berlin

Postal code: 10965

Country: Germany

E-mail: wna-berlin@wsv.bund.de

Telephone: +49 30-69580401

Fax: +49 30-69580405

Internet address: <http://www.wsv.de>

VI.5. Date of dispatch of this notice

06/09/2023